

23RD SUNDAY B: HEALING OF THE DEAF, FR JOSEPH SEBASTIAN CMI

Today's Scripture readings from Isaiah, James, and Mark give us two challenges: 1) Ask God's help to open our spiritually blind eyes, and deaf ears, and free our mute tongue. 2) Share in Jesus' healing ministry by lending our eyes, ears, tongues, and hearts to Him.

Today's section from Mark's Gospel offers us the healing of a deaf man with a speech impediment and ends with the healing of a blind man in the non-Jewish area of the Decapolis (Mk 7:31-10:52.) Many Jews would have considered this man to be stricken by God -- a sinner. Hence, Jesus shows tender consideration for the weak by leading the man away from the crowd so as not to embarrass him. The miracle is described in seven ritual-like steps: (1) Jesus leads the man away from the crowd, (2) puts his fingers into the man's ears, (3) spits on his own fingers, (4) touches the man's tongue with the spittle, (5) looks up to Heaven, (6) sighs, (7) and speaks the healing command: "*Ephphatha*" ("Be opened.") Jesus humbled himself to share the limitations of this one deaf man. Jesus' listeners, who were familiar with Hebrew Scriptures, would have recognized another signal in Jesus' command, "*Ephphatha!* Be opened!" The ancients believed that words contained power. If translated, the word would lose its power. "By reporting the original Aramaic word, Mark underscores Jesus' power as a traditional healer."

What we see is not simply the healing of a physical defect, but a concrete sign of the transforming power of God's Love. The power of God's Love is working in our lives to transform sorrow into joy, sickness into health, and death into new life. The dumb man who is unable to communicate also symbolizes our own communication problem *vis-à-vis* God. To perceive and proclaim God's message, we need to be transformed. The miracle is not only about the physical healing of a person who is deaf and dumb. It also points to the opening of a person's spiritual ears, so that he may hear the word of God and the loosening of his spiritual tongue, so that he may speak his profession of Faith in Jesus. The miracle has great relevance to us, because a person can have perfect physical hearing, and yet not hear the word of God, have perfect physical speech, and yet be unable to make an act of Faith. God wants the *ears of our hearts* to be opened. He wants us to hear what He is saying. He wants us to listen to His Words, to be open to receive His truth. God wants our *mouths* to be opened. He wants us to talk to Him. He wants our mouth to open with praise, thanksgiving, request, and intercession for others. God wants our *life* to be opened -- open to where God would send us; open to what God wants us to do; open to changes and new directions for our life.

All three readings speak of a God who is partial to the voiceless and the afflicted. Today, however, many of us have lost the ability to recognize the Voice of God calling us to action in our modern society. We are asked to give hearing and voice to the deaf and the mute. The person healed becomes a living witness to the power of God.

Why did Jesus ask the man to keep silent? Jesus knew that there was still more to be accomplished before the final showdown with the religious leaders in Jerusalem. If the crowds were to attempt to make Jesus the leader of a revolt, a probable result of spreading

the story of this healing around, it would spoil the Heavenly Father's holy plan. Also, it seems likely that Jesus realized that people could easily misunderstand the healings and could see Jesus simply as a human Messiah figure, a great miracle-worker and healer. In doing so, they would fail to grasp the larger message Jesus had come to preach and live, which included humility and the necessity of suffering and the Cross before Resurrection.

We need to help Jesus to heal the deaf and the mute today. Jesus desires to touch and heal us by loosening our tongues in order that, through us and our surrendered hearts, he may speak to the spiritually hungry and touch the lives of people in our day. For it was Jesus who touched the lives of millions through saintly souls like Francis of Assisi, Damien of Molokai, Vincent de Paul and Teresa of Calcutta (Mother Teresa). Like them, we are also invited to become the voice of the "poorest of the poor," the helpless, the downtrodden, and the unwanted, who are set aside by the "new economy," or who cannot even "speak plainly and fearlessly" about their concerns. Jesus' touch on our hearts will reveal to us how we neglect, scorn or shame some people while showing favor to others. Jesus' compassionate touch will help us to hear the cries of the poor and the sick, and will teach us how to show kindness, mercy and consideration to others. Jesus' healing touch will also help us convey peace and hope to those around us.

Today, Christ continues to touch us and heal us in the Sacraments – visible signs of invisible grace (CCC #1504). We need to learn how to have Faith, trusting in our Savior's words and actions. In times of grief, despair, and failure, we can be "deaf" to the presence of God in the love and compassion of others; or we can become so preoccupied with the noise and clamor of the marketplace that we are unable to hear the voices of those we love and who love us. We may find it hard to speak to God in prayer and harder still to hear Him speaking to us through the Bible and through the Church. This may be because many of us are satisfied with what we have learned in catechism class about the Seven Sacraments, the Ten Commandments of God, the Six Commandments of the Church and the seven deadly sins. We don't want to hear more about our Faith through further study of the Bible or the teachings of the Church. It is not infrequent to meet Catholics who are highly qualified in their secular professions but are basically illiterate in their Faith. Hence, let us imitate the dumb man in the Gospel by seeking out Jesus, following Jesus away from the crowd, spending more of our time in coming to know Jesus intimately as we study Holy Scripture, and experiencing Jesus directly in our lives in personal prayer. Our growing awareness of the healing presence of Jesus in our lives will open our ears and loosen our tongues. Let us bring Jesus' holy word, "Ephphatha," to a generation blighted by the secular materialistic cultural aggression of our times. May God bless you all. Amen.

23º DOMINGO B: LA CURACIÓN DE LOS SORDOS, P. JOSÉ SEBASTIÁN CMI

Las lecturas de hoy de las Sagradas Escrituras de Isaías, Santiago y Marcos nos plantean dos retos: 1) Pedir la ayuda de Dios para que abra nuestros ojos espiritualmente ciegos y nuestros oídos sordos, y libere nuestra lengua muda. 2) Participar en el ministerio de sanación de Jesús prestándole nuestros ojos, oídos, lengua y corazón.

La sección de hoy del Evangelio de Marcos nos ofrece la curación de un hombre sordo con un impedimento en el habla y termina con la curación de un hombre ciego en la zona no judía de la Decápolis (Mc 7:31-10:52). Muchos judíos habrían considerado a este hombre como un hombre herido por Dios, un pecador. Por eso, Jesús muestra una tierna consideración por los débiles al alejar al hombre de la multitud para no avergonzarlo. El milagro se describe en siete pasos rituales: (1) Jesús aleja al hombre de la multitud, (2) pone sus dedos en los oídos del hombre, (3) escupe en sus propios dedos, (4) toca la lengua del hombre con la saliva, (5) mira al cielo, (6) suspira, (7) y pronuncia la orden de curación: "*Ephphatha*" ("Ábrete"). Jesús se humilló para compartir las limitaciones de este hombre sordo. Los oyentes de Jesús, que estaban familiarizados con las Escrituras hebreas, habrían reconocido otra señal en la orden de Jesús: "*¡Ephphatha! ¡Ábrete!*". Los antiguos creían que las palabras contenían poder. Si se traducía, la palabra perdería su poder. "Al reportar la palabra aramea original, Marcos subraya el poder de Jesús como curandero tradicional".

Lo que vemos no es simplemente la curación de un defecto físico, sino una señal concreta del poder transformador del Amor de Dios. El poder del amor de Dios está obrando en nuestras vidas para transformar el dolor en alegría, la enfermedad en salud y la muerte en nueva vida. El mudo que no puede comunicarse simboliza también nuestro propio problema de comunicación *con respecto a* Dios. Para percibir y proclamar el mensaje de Dios, necesitamos ser transformados. El milagro no se trata sólo de la curación física de una persona sordomuda. También señala la apertura de los oídos espirituales de una persona, para que pueda escuchar la palabra de Dios y el desprendimiento de su lengua espiritual, para que pueda expresar su profesión de fe en Jesús. El milagro tiene gran relevancia para nosotros, porque una persona puede tener una audición física perfecta y, sin embargo, no escuchar la palabra de Dios, tener un habla física perfecta y, sin embargo, ser incapaz de hacer un acto de fe. Dios quiere que *los oídos de nuestro corazón* se abran. Quiere que oigamos lo que Él está diciendo. Quiere que escuchemos Sus Palabras, que estemos abiertos para recibir Su verdad. Dios quiere que nuestras *bocas* se abran. Quiere que hablemos con Él. Dios quiere que nuestra boca se abra con alabanza, agradecimiento, súplica e intercesión por los demás. Dios quiere que nuestra *vida* esté abierta: abierta a donde Dios nos envíe; abierta a lo que Dios quiere que hagamos; abierta a cambios y nuevas direcciones para nuestra vida.

Las tres lecturas hablan de un Dios que tiene debilidad por los que no tienen voz y los afligidos. Sin embargo, hoy en día muchos de nosotros hemos perdido la capacidad de reconocer la Voz de Dios que nos llama a la acción en nuestra sociedad moderna. Se nos pide que demos voz y oído a los sordos y mudos. La persona sanada se convierte en un testigo vivo del poder de Dios.

¿Por qué le pidió Jesús al hombre que guardara silencio? Jesús sabía que todavía había mucho por hacer antes del enfrentamiento final con los líderes religiosos en Jerusalén. Si las multitudes intentaban convertir a Jesús en el líder de una revuelta, un resultado probable de difundir la historia de esta curación, arruinarían el plan sagrado del Padre Celestial. Además, parece probable que Jesús se diera cuenta de que las personas podían malinterpretar fácilmente las curaciones y ver a Jesús simplemente como una figura humana del Mesías, un gran hacedor de milagros y sanador. Al hacerlo,

no captarían el mensaje más amplio que Jesús había venido a predicar y vivir, que incluía la humildad y la necesidad del sufrimiento y la cruz antes de la resurrección.

Necesitamos ayudar a Jesús a sanar a los sordos y mudos hoy. Jesús desea tocarnos y sanarnos aflojando nuestras lenguas para que, a través de nosotros y nuestros corazones rendidos, pueda hablar a los hambrientos espirituales y tocar las vidas de las personas en nuestros días. Porque fue Jesús quien tocó las vidas de millones de personas a través de almas santas como Francisco de Asís, Damián de Molokai, Vicente de Paúl y Teresa de Calcuta (Madre Teresa). Como ellos, también estamos invitados a convertirnos en la voz de los “más pobres de los pobres”, los desamparados, los oprimidos y los indeseados, que son dejados de lado por la “nueva economía”, o que ni siquiera pueden “hablar con claridad y sin miedo” sobre sus preocupaciones. El toque de Jesús en nuestros corazones nos revelará cómo descuidamos, despreciamos o avergonzamos a algunas personas mientras mostramos favor a otras. El toque compasivo de Jesús nos ayudará a escuchar los gritos de los pobres y los enfermos, y nos enseñará cómo mostrar bondad, misericordia y consideración a los demás. El toque sanador de Jesús también nos ayudará a transmitir paz y esperanza a quienes nos rodean.

Hoy, Cristo continúa tocándonos y sanándonos en los Sacramentos, signos visibles de la gracia invisible (CIC # 1504). Necesitamos aprender a tener fe, confiando en las palabras y acciones de nuestro Salvador. En tiempos de dolor, desesperación y fracaso, podemos ser “sordos” a la presencia de Dios en el amor y la compasión de los demás; o podemos llegar a estar tan preocupados por el ruido y el clamor del mercado que seamos incapaces de escuchar las voces de aquellos que amamos y que nos aman. Puede resultarnos difícil hablar con Dios en la oración y más difícil aún oírlo hablarnos a través de la Biblia y de la Iglesia. Esto puede deberse a que muchos de nosotros estamos satisfechos con lo que hemos aprendido en la clase de catecismo sobre los Siete Sacramentos, los Diez Mandamientos de Dios, los Seis Mandamientos de la Iglesia y los siete pecados capitales. No queremos escuchar más sobre nuestra Fe a través de un estudio más profundo de la Biblia o de las enseñanzas de la Iglesia. No es raro encontrar católicos que están altamente calificados en sus profesiones seculares pero que son básicamente analfabetos en su Fe. Por lo tanto, imitemos al mudo del Evangelio buscando a Jesús, siguiéndolo lejos de la multitud, dedicando más tiempo a conocerlo íntimamente mediante el estudio de las Sagradas Escrituras y experimentando a Jesús directamente en nuestras vidas en la oración personal. Nuestra creciente conciencia de la presencia sanadora de Jesús en nuestras vidas abrirá nuestros oídos y desatará nuestras lenguas. Llevemos la santa palabra de Jesús, “Ephphatha”, a una generación arruinada por la agresión cultural secular y materialista de nuestros tiempos. Que Dios los bendiga a todos. Amén.